

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 119 (1993)  
**Heft:** 10

**Vorwort:** Zeit zerronnen- Zeit gewonnen?  
**Autor:** Regenass, René

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Zeit zerronnen – Zeit gewonnen?

**W**er viel Geld verdient, hat wenig Zeit.  
Wer noch mehr Geld verdient, hat gar keine Zeit mehr.

Das ist meistens der Preis, den die Grossverdiener für das Geldverdienen bezahlen: Für nichts anderes mehr Zeit zu haben. Gejagt und gehetzt von Terminen, Besprechungen, Sitzungen, Tagungen, Fortbildungskursen, Seminaren, rasen die Grossverdiener durch Zeit und Raum, pflügen es links und rechts beiseite, dieses Meer der Unendlichkeit.

Und dann, plötzlich, ist es vorbei mit den Terminen, den Besprechungen, Sitzungen, Tagungen, Fortbildungskursen, Seminaren ... Und die Zeit schwappt über diesen Menschen zusammen.

Sie merken, dass sie nicht nur Jahre an Zeit verloren haben, sondern auch sich selbst.

**E**s ist nicht allein der Verlust des lukrativen Arbeitsplatzes; nun stehen sie vor dem Nichts: Sie wissen nicht, was mit der Zeit anfangen.

Ihre Kreativität ist verlorengegangen im Wettlauf mit der Zeit. Auf einmal, von einem Tag zum andern, hocken sie daheim im Haus, das sie sonst nur nachts oder wochenlang gar nie gesehen haben vor lauter Terminen sowie den sich unablässig folgenden und einander verfolgenden Besprechungen, Sitzungen, Tagungen, Fortbildungskursen, Seminaren.

Auf einmal spüren sie, dass es noch etwas anderes gibt als all diese hektischen Bemühungen, der Zeit hinterherzulaufen.

Die Geschäftsverbindungen sind gekappt.

Es kommen keine Einladungen mehr ins Haus, gerade jetzt, wo man endlich Zeit hätte, dorthin zu gehen, wo man nicht unbedingt hingehen muss, wo aber Menschen anzutreffen sind, die zumindest einen Abend lang Zeit haben füreinander.

**D**ie vorher so verachteten Aussteiger und Zeitkünstler werden nun insgeheim bewundert – sie haben es geschafft, sich nicht schaffen und abschaffen zu lassen.

Das Haus ist viel zu gross, das hat der Zeithunter vorher nicht bemerkt, eigentlich ist es bloss protzig. Die Stille darin ist erdrückend.

Und warum nur musste ein Zweitwagen her, ein Ferienhaus irgendwo? Nie reichte die Zeit, um sich bewusst zu werden, dass all das nichts bringt – wenn die Zeit dafür fehlt. Und sie fehlte immer. Alles nur schnell: schnell hier, schnell dort, dann schon wieder weiter. Immer weiter.

Ja, die Zeit rächt sich, und sie rächt sich auch am vielen Geld, das gescheffelt wurde und dessen Strom nun versiegt.

Die Kinder sind längst gross geworden, so nebenbei.

Dafür verantwortlich war die Mutter, hinzu kamen Privatlehrer wegen der Schule.

Sie sind erwachsen, die Kinder, und ausgeflogen.

Und keines hat den Beruf gewählt, den sich der Vater wünschte.

Ihr Drang war nie der Drang des Vaters: aufsteigen um jeden Preis, Karriere als Lohn der Selbstaufgabe.

**N**ur noch Leere, ringsum, keine Ideen, was man tun könnte.

Die Zeit ist übermächtig geworden, hat sich aufgebläht.

Sie erdrückt beinahe.

Das Telefon bleibt stumm. Nicht wie früher, wo die wenigen Stunden zu Hause ausgefüllt waren mit Anrufen und Rückrufen.

Einfach Stille.

An der Zeit vorbeigelebt und am Leben ...



René Regenass